Генеральная Ассамблея

4 November 2004
Russian

Пятьдесят девятая сессия

Второй комитет

Пункт 85(b) повестки дня

**Устойчивое развитие: дальнейшее осуществление
Программы действий по обеспечению устойчивого развития
малых островных развивающихся государств**

**Проект резолюции, представленный заместителем Председателя Комитета
г-жой Евой Анзорге (Польша) на основе неофициальных консультаций
по проекту резолюции A/C.2/59/L.10**

Дальнейшее осуществление Программы действий по обеспечению устойчивого развития малых островных развивающихся государств

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на Барбадосскую декларацию¹ и Программу действий по обеспечению устойчивого развития малых островных развивающихся государств², принятые на Глобальной конференции по устойчивому развитию малых островных развивающихся государств, и ссылаясь также на свою резолюцию 49/122 от 19 декабря 1994 года о Глобальной конференции,

ссылаясь также на свои резолюции 58/213 А от 23 декабря 2003 года и 58/213 В от 15 июня 2004 года,

с благодарностью напоминая о предложении правительства Маврикия провести у себя в стране Международное совещание для обзора осуществления Программы действий по обеспечению устойчивого развития малых островных развивающихся государств,

приветствуя мероприятия по подготовке к Международному совещанию, проводимые на национальном, региональном и международном уровнях,

¹ Доклад Глобальной конференции по устойчивому развитию малых островных развивающихся государств, Бриджтаун, Барбадос, 25 апреля — 6 мая 1994 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.94.I.18 и исправления), глава I, резолюция I, приложение I.

² Там же, приложение II.

1. *ссылается* на свое решение, содержащееся в резолюции 58/213 В, созвать Международное совещание для обзора осуществления Программы действий по обеспечению устойчивого развития малых островных развивающихся государств 10–14 января 2005 года;

2. *постановляет* провести на Маврикии 8 и 9 января 2005 года двухдневные неофициальные консультации для содействия эффективной подготовке к Международному совещанию;

3. *настоятельно призывает* обеспечить представленность на Международном совещании и участие в его работе на как можно более высоком уровне;

4. *принимает к сведению* доклад Комиссии по устойчивому развитию, которая выступает в качестве форума по подготовке Международного совещания³;

5. *выражает свою признательность* за взносы, внесенные в целевой фонд добровольных взносов, созданный для оказания малым островным развивающимся государствам помощи в деле всестороннего и эффективного участия в Международном совещании и подготовки к нему, как было утверждено Экономическим и Социальным Советом в его резолюции 2003/55 и в его решении 2003/283⁴, и настоятельно призывает все государства-члены и организации делать щедрые взносы в этот фонд;

6. *постановляет*, что неправительственные организации, деятельность которых имеет отношение к теме Международного совещания, которые в настоящее время не аккредитованы при Экономическом и Социальном Совете и представили заявки на участие в работе Международного совещания в качестве наблюдателей не позднее 31 октября 2004 года, могут участвовать в Международном совещании в качестве наблюдателей при условии утверждения Генеральной Ассамблеей на ее пятьдесят девятой сессии, и в этой связи подтверждает, что порядок участия основных групп, включая неправительственные организации, в Международном совещании должен соответствовать правилу 65 временных правил процедуры Международного совещания⁵;

7. *подчеркивает*, что Группу по малым островным развивающимся государствам Департамента по экономическим и социальным вопросам еще предстоит укрепить, и в этой связи вновь обращается к Генеральному секретарю с просьбой незамедлительно и в рамках имеющихся ресурсов укрепить Группу, как это предусмотрено в резолюциях Генеральной Ассамблеи 57/262 от 20 декабря 2002 года и 58/213 А от 23 декабря 2003 года, с тем чтобы Группа, включая Информационную сеть малых островных развивающихся государств, могла выполнять широкий круг предусмотренных ее мандатами функций в поддержку полного и эффективного осуществления Барбадосской декларации¹ и Программы действий по устойчивому развитию малых островных развивающихся государств² и решений Международного совещания;

8. *предлагает* участникам Международного совещания рассмотреть все пути укрепления Группы по малым островным развивающимся государствам,

³ A/CONF.207/3.

⁴ См. также A/C.2/58/4.

⁵ A/58/567 и Corr.1.

чтобы она могла эффективно помогать осуществлению решений Международного совещания;

9. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят девятой сессии доклад Международного совещания и постановляет включить в предварительную повестку дня своей шестидесятой сессии в рамках пункта, озаглавленного «Устойчивое развитие», подпункт, озаглавленный «Дальнейшее осуществление решений Глобальной конференции по устойчивому развитию малых островных развивающихся государств и последующая деятельность по итогам Международного совещания для обзора осуществления Барбадосской программы действий».